



LIGA DE JOSÉ IGNACIO



NEWSLETTER

NO. 001

Estimados vecinos,

Esperamos a través de este Newsletter poder compartir y comunicarles mejor el trabajo que se hace desde la Liga de Fomento de José Ignacio, la cual cumplió 65 años ininterrumpidos de gestión.

La Liga a lo largo de sus distintas Comisiones Directivas ha contribuido a preservar la identidad local, el medio ambiente y el espacio público, manteniendo un fuerte compromiso social con la comunidad.

Desde principio de este año se han sumado más de 60 nuevos socios, superando los 250 vecinos que colaboran con la Liga. Esto evidencia el creciente compromiso que tiene la comunidad con las actividades que se llevan adelante desde esta Asociación

Si aún no eres socio, te invitamos a que te sumes para poder seguir avanzando juntos.

Dear Neighbors,

Through this Newsletter, we hope to share and improve our communication with you regarding the Liga de Fomento de Jose Ignacio's activities, especially now we have reached our 65th anniversary.

Throughout the tenure of our different governing Committees, the Liga has contributed in preserving Jose Ignacio's local identity, its environment, public grounds, and has maintained a strong social commitment to the community.

We have added 60 new members this year, and we now show more than 250 neighbors contributing to the Liga. This demonstrates the growing interest that the community has in the Liga's activities.

If you are still not a member, we invite you to join us and keep moving forward together.

Gestión



Seguridad *Security*

A fines de enero la empresa Vector inició un patrullaje dinámico y lleva recorridos 37.200 Km. en la zona hasta fin de marzo. Es importante resaltar que desde que esta empresa arrancó con el plan de patrullaje dinámico **no se han producido robos en la zona.**

The security firm Vector began providing service towards the end of January, with dynamic mobile patrolling, and has clocked 37.200 kms in the area by the end of March. Since they began work, there has not been a single case of forced entry/robbery to private property.



Medio Ambiente *Environment*

Recibimos al Subsecretario del Ministerio de Ambiente, Gerardo Amarilla, con quién recorrimos toda la franja costera del casco con el fin de observar en territorio las distintas obras en curso.

We met with the undersecretary of the Ministry of Environment, Gerardo Amarilla. We walked the whole of the village's beachfront, and observed the different housing projects under construction.

Colocación de cartelerías varias en las playas.

Recordamos el no ingreso de vehículos en la playa y el cuidado de las dunas
Informaciones del cuidado de la flora nativa para la protección de las dunas.
Apoyamos limpieza y el cuidado de las playas.

Beach Noticeboards to remind everyone that it's forbidden to drive onto the beaches, and taking care of the sand dunes, with detailed information on the native vegetation for their protection.

Support for beach clean-up and conditioning.



Tendido eléctrico subterráneo *Underground electric lines*

Tuvimos una reunión con el ingeniero de UTE Leonardo Campón. Nos pasó un primer presupuesto de soterramiento de los cables para el casco y Faro Bahía. Además de este encuentro, se están solicitando otros presupuestos a empresas privadas con el fin de comparar costos.

We also met with UTE's (electric power utility) Ing. Leonardo Campon. He handed us a first estimate for the underground tunneling of the new high-power lines to supply the village and Faro Bahía. We are separately asking various private sector contractors for other bids.

Policlinica *Polyclinic*

Fue aprobada la construcción del garaje para la ambulancia nueva que fue donada al fin del año pasado.

The construction of a garage next to the clinic has been approved by local authorities, to shelter the new ambulance which was donated to us at the end of last year.

Donaciones *Donations*

En el mes de marzo, se hicieron donaciones varias en las escuelas publicas 88° del pueblo y 41° en camino a Las Portuguesas.

Gracias a la donación de un vecino, la comisaría recibió computadoras laptop y desktop.

During March, we made various contributions to two state schools, # 88 inside the village and # 41 on the local Las Portuguesas road.

A neighbor donated laptop and desktop computers to the local Police Station, which were much appreciated.





Seguimos apoyando a la escuelita de football de La Juanita. Junto a los padres estamos contribuyendo en la iluminación de la cancha.

We continue to support the football training in La Juanita. We are participating in the pitch's illumination, together with the boys' parents.

Coordinaciones *Coordinations*

La Liga participa cada dos semanas en la Mesa Coordinadora de Liga de Fomento de Punta del Este. En ese encuentro participan distintas instituciones locales y actores de la Sociedad Civil. El objetivo de estos encuentros radica en intercambiar información de lo que sucede en la zona fomentando la colaboración entre las partes.

Every two weeks our Committee meets with the Coordinating Board of the Punta del Este Liga de Fomento. This groups different local institutions and personalities of the enlarged community. It serves to interchange information of what's going on in the area and encourages our mutual cooperation.



James Turrell “*SKYSPACE JOSE IGNACIO*”

La Liga de Fomento de JI agradece a la familia Kofler por haberla invitado a formar parte del jurado del concurso de paisajismo para elegir quien realizará el jardín que hospedará la obra Skyspace del gran artista norteamericano James Turrell. Su inauguración está prevista para el mes de Noviembre 2021.

The Liga thanks the Kofler family for inviting us to join the jury of the landscaping competition, who will choose the garden to host Skyspace, the work of the great American artist James Turrell. Its opening will be held in November.

Para despedirnos queremos dejar un especial agradecimiento a los vecinos Martín Díaz y Sam Carlisle quiénes han sido parte fundamental en la elaboración y traducción de esta newsletter para que hoy esté llegando a cada uno de ustedes.

Juntos podemos!
Hay muchas formas de colaborar y cada una de ellas es invaluable!
Gracias!

Before we say goodbye for now, we would like to thank our neighbours/ members Martin Díaz and Sam Carlisle who contributed to drafting and translating this newsletter, so that it can reach each and every one of you. “

*Together we can!
There are all sorts of ways to help us out, and we value all of them.
Thank you!*



Dirección: Las Garzas s/n Plaza de José Ignacio.

Tel: 44862409

Whatsapp: 095866487

Mail: joseignacioligadefomento@gmail.com